



**JOHN VENZEL,**  
1017 E. 62nd Street, N.E., Cleveland, Ohio  
izdelovalec kranjskih in nemških  
**HARMONIK.**  
Delo napravim na zahtevanje naročnikov. Cene so primerno niske, a delo trepno in dobro. Travnstni od \$22 do \$45. Ploste so iz najboljšega cinka. Izdelek tudi plošče iz aluminija, ki je ali medenine. Cena travnstnih je od 40 do \$80.

Kje je ANTON OMEJC? Pred štiri leti je bival na East Palestine, Ohio, od tam je pa odpotoval v Arizono. Od tedaj nisem več slišal od njega. Prosim cenj rojake, če kdo ve zanj, da mi naznani njegov naslov. — Lawrence Omeje, P. O. Box 307, East Palestine, Ohio. (5-6-8)



# V padisahovej senci.

Spisal Karol May; za "Glas Naroda" priredil L. P.

## DRUGA KNJIGA.

### PO DIVJEM KURDISTANU.

(Nadaljevanje.)

"Visokost, ali je vino dobro?" vpraša čifut.  
"Tako je," rečem, "da ti plačam dvajset pijastrov za vrček."  
"Gospod, to je premalo, zelo premalo! Za dvajset pijastrov prinesem drugega."  
"V deželi, kjer pridelujejo to vino, plačam za vrček samo štiri pijastre. Vidiš torej, da ti ga dobro plačam, toda če ti ne ugaja odnesi ga!"  
Jaz vstanem.  
"Kterega naj prinesem?" vpraša čifut.  
"Nobenega! Jaz pijem samo tega za dvajset pijastrov, ki je sicer vreden samo petnajst. Če mi nedovolijo te cene, grem, in vino pij sam!"  
"Torej ga bo pil, viskost, Selim - aga."  
"Oz gre z menoj."  
"Daj mi devetindvajset za vino."  
"Ne."  
"Osemindvajset."  
"Lahko noč, stari!"  
Odprem vrata.  
"Ostani, efendi! Dobil ga boš za dvajset pijastrov, ker čast meni je, videti gosta takega v hiši."  
Kupčija je bila torej sklenjena in sicer v veliko zadovoljnost čifuta, ki smeje vtakne denar v žep. Aga poskusi vino najprvo, nakar globoko potegne iz vrča.  
"Alah il Alah! Valah, bilah, talah! Takega še nisem pil. Verujš, da je izvrsten za onega, ki ima slabo kri?"  
"Zelo dober!"  
"Ah, če bi Mirta znala, kje sem sedaj!"  
"Ali ima tudi ona slabo kri?"  
"Ne slabo, temveč željno, emir!"  
Aga zopet potegne, drugič, tretjič.  
"Ni čuda, rečem." Veliko skrbij, dela in napora mora prestat.  
"Ne za mene; Alahu je znano."  
"Toda za tvoje jetnike."  
"Vsak dan jim prinesem kruha, hrane in vode."  
"Koliko ji plača muteselim za vsakega ujetnika?"  
"Trideset par vsak dan." Trideset para je približno en cent našega denarja.  
No, ujetniki so pač lepo stradali!  
"In koliko dobiš ti, da nadzirajo ujetnike?"  
Aga zopet potegne iz vrča.  
"Vsak dan dva pijastra, kateri pa še nikdar videl nisem. Torej ni čuda, da ne poznam tega dobrodejnega zdravila."  
"Dva pijastra? Malo je, ker ti ujetniki povzročajo obilo truda."  
"Truda? Nikakor ne! Meni, da se jaz pečam s temi lopovi? Vsak dan grem v ječo, da pogledam, če je kdo umrl."  
"Kdaj hodiš v ječo?"  
"Kadar se mi poljubi."  
"Tudi ponoči?"  
"Da, če sem med dnevom pozabil in jahal na sprehod. Valahi, prav sedaj sem se spomnil, da še danes nisem bil v zaporih."  
"Moja navzočnost te je zmotila."  
"Res je, efendi!"  
"Torej moraš še nočjo v ječo."  
"Nočjo ne grem več."  
"Zakaj ne?"  
"Ker lopovi niso vredni, da jih pogledam."  
"Imaš prav! Toda ali ne boš zgubil svojega upljiva?"  
"Upljiva?"  
"Ti si vendar aga, torej častnik! Tvoji Arnavti in častniki morajo imeti strah pred teboj. Ali ne?"  
"Da, morajo. Pri Alahu, morajo!" zakliče.  
"Tudi narednik, ki čuva ujetnike?"  
"Tudi! Gotovo! Narednik je pravi neubogljivec! Njega moram ustraševati!"  
"Torej ga moraš skrbno nadzorovati, ga včasih presenečiti, da spoznaš, če dobro opravlja svojo službo."  
"Storil bom, kakor si mi svetoval; pri Alahu, storil bom!"  
"Kadar je narednik prepričan, da tebe ne bo v zapore, tedaj gotovo zapusti ječo in presedi svoj čas pri kavarnarju ali pa pri plesalkah."  
"Naj se le predzme! Presenečil ga bom jutri ali pa še nočjo. Emir, pojdi z menoj!"  
Sicer junaskemu Selim - agi nisem hotel priznati, če me veseli obisk njegovih ječ; vendar sem govoril z ago, kot bi mi skazal veliko čast, če ga spremljam po zaporih. Rečem mu:  
"Ali so lopovi vredni, da vidijo obličje tako slavnega emirja, kot sem jaz?"  
"Saj me ne boš spremljal v ječo radi lopovov, temveč radi mene."  
"Torej mi moraš skazati čast, ki se pristojajo emirju in efendiju, ki je proučeval vse postavbe."  
"Gotovo! Če greš ti z menoj, je ista stvar, kot bi me spremljal sam muteselim. Nadzoroval boš vse ječe."  
Junaski aga je spraznil skoro cel vrč vina, in le par kapljice je imel še v posodi. Oči so mu se manjšale in brki njegove brade so mu upadli.  
"Ali naj spijeva še en vrček, Selim-aga," vprašam.  
"Ne, efendi, če ti je ljubo. Kar hrepnim, da bi presenečil narednika. Jutri se opet oglašiva pri čifutu."  
Dobrodušni aga se je izgovarjal na narednika vendar, kakor se mi je meni zdelo, mu je perzijsko vino že precej uhajalo v glavo. Pipa, iz katere je ves čas kadil, odloži in vstane z negotovim korakom.  
"Kako ti je dihal tobak?" me vpraša.  
Slutil sem, kaj namerava s svojim vprašanjem, torej mu odvrnem:  
"Slab je bil. Povzročil mi je glavobol in medlevice."  
"Pri Alahu, res imaš. Ta tobak slabi človeški sestav in živee, katere hočemo okrepiti. Pojdiva!"  
Selim-aga zaploska z rokami. Čifut pride v sobo, mu plačava, nakar se poslovimo.  
Ko stopiva na cesto, reče Selim-aga:  
"Daj, emir, daj mi svojo roko!"  
Pač ni Selim-aga govoril iz ljubezni, pač pa ga je vino tako navdušilo, da se me je hotel držati za roko.  
"Kaj ne, Mohamed je bil pameten, adu, emir?" vpraša me Selim-aga tako glasno, da nekdo na ulici obstane in nas pozorno ogleduje.  
"Zakaj?" vprašam.  
"Ker ni prepovedal zdravil. Če bi nam še zdravila prepovedal, tedaj bi morali iz grozja pridelovati črnilo. Ali veš, kje so zapori?"  
"Za tvojo hišo."  
"Imaš prav, emir. Toda kje je naša hiša, emir?"  
No, kaj slabo za arnatskega ago, da ni vedel, kje stanuje.  
"Ravno pred ječo, aga."  
Aga obstane in skuša me začudeno pogledati.  
"Emir, ti si prav tako pameten kot naš stari Mohamed. Toda, znaj, tobak preklicanega čifuta mi je šel tako v glavo, da vidim na desni in levi zapore. Kje so torej preklicani zapori?"  
Aga se ga je preveč nasrkal, in sedaj se je izgovarjal, da je kadil premočan tobak.  
"Na desni je košata lipa, na levi pa oblak," razlagam dobrodušnemu agi.  
"Oblak? Alah il Alah! Dovolj, da čvrtete primam za tvojo roko!"  
Aga me prime še bolj močno za roko; korakal je prav kakor bi se hotel vsak trenutek prevrniti v jarek ob ostiti. Torej sva še precej hitro korakala in končno dospela do zaporov, dasi jih še prej nisem videl.  
Dajmo prihodnji.

# Cenik knjig,

katero se dobe v zalogi

**Frank Sakser Co.,**  
109 GREENWICH STREET, NEW YORK, N. Y.

## MOLITVENIKI.

DUŠNA PAŠA (spisal škof Fr. Baraga), platno, rudeča obreza 75c., broširana 60c.  
JEZUS IN MARIJA, vezano v slonokost \$1.50, fino vezano v usnje \$2.00, vezano v platno 75c.  
KLJUČ NEBEŠKIH VRAT, vezano v slonokost \$1.50.  
MALI DUHOVNI ZAKLAD, šagrin, zlata obreza 90c.  
NEBEŠKE ISKRICE, vezano v platno 50c.  
OTROŠKA POBOŽNOST, 25c.  
RAJSKI GLASOVI, 40c.  
SKRBI ZA DUŠO, zlata obreza 80c., fino vezano \$1.75.  
SRCE JEZUSOVO, vez. 60c.  
SV. ROŽNI VENEC, vez. \$1.00.  
SV. URA, zlata obreza, fino vezano \$2.00.  
VRTEC NEBEŠKI, platno 70c., slonokost imit. \$1.50.

## UČNE KNJIGE.

ABECEDNIK NEMŠKI, vezan 20c.  
AHNOV NEMŠKO - ANGLEŠKI TOLMAČ, 50c.  
ANGLEŠČINA BREZ UČITELJA, 40c.  
ČETIRTO BERILO, 40c.  
Dimnik: BESEDNIAK SLOVENSKEGA IN NEMŠKEGA JEZIKA, 90c.  
EVANGELIJ, vezan 50c.  
GRUNDRISSE DER SLOVENISCHEN SPRACHE, vezan \$1.25.  
HRVATSKO - ANGLEŠKI RAZGOVORI, veliki 40c., mali 30c.  
KATEKIZEM mali 15c., veliki 40c.  
NAVODILO ZA SPISOVANJE RAZNIH PISEM, nevez. 75c.  
PODUK SLOVENCEM ki se hočejo naseliti v Ameriki, 30c.  
PRVA NEMŠKA VADNICA, 35c.  
ROČNI SLOVENSKO - NEMŠKI SLOVAR 40c.  
SLOVAR SLOVENSKO - NEMŠKI Janežič-Bartel, fino vezan \$3.00.  
SLOVAR NEMŠKO - SLOVENSKI Janežič-Bartel nova izdaja, fino vezan \$3.00.  
SLOVARČEK PRIUČITI SE NEMŠČINE BREZ UČITELJA 40c.  
SLOVENSKA KUCHARICA, Plei weiss, \$1.80.  
SPRETNJA KUCHARICA, broširano 80c.  
SPISOVNIK LJUBAVNIH IN NITOVANJSKIH PISEM 20c.  
"OSOLJENI LISTI 20c.  
ZBIRKA LJUBAVNIH IN SNUBILNIH PISEM 30c.  
ZGODBE SV. PISMA ZA NIŽJE RAZREDE LJUDSKIH ŠOL 30c.

## ZABAVNE IN RAZNE DRUGE KNJIGE.

ALADIN S ČAROBNO SVETILNICO 10c.  
ANDREJ HOFER 20c.  
AVSTRIJSKI JUNAKI, vez. 90c., nevez. 70c.  
BELGRAJSKI BISER 15c.  
BENEŠKA VEDEŽEVALKA 20c.  
LOŽIČNI DAROVI, 15c.  
BUCEK V STRAHU, 35c.  
BURSKA VOJSKA 30c.  
CERKVA NA SKALI, 15c.  
CESAR FRAN JOSIP, 20c.  
CESARICA ELIZABETA, 15c.  
CIGANOVA OSVETA, 20c.  
CVETINA BOROGRAJSKA, 20c.  
CVETKE, 20c.  
ČAS JE ZLATO, 20c.  
DAMA S KAMELJAMI, \$1.00.  
DARINKA, MALA ČRNOGORKA, 20c.  
DETELJICA, življenje treh kranjskih bratov, francoskih vojakov, 20c.  
DOMA IN NA TUJEM, 20c.  
DVE ČUDOPOLNI PRAVLJICI, 20c.  
ENO LETO MED INDIJANCI, 20c.  
ERAZEM PREDJAMSKI, 15c.  
ERI, 20c.  
EVSTAHIJA, 15c.  
FABIOLA, 60c.  
GENERAL LAUDON, 25c.  
GEORGE STEPHENSON, oče železnice, 40c.  
GODČEVSKI KATEKIZEM, 20c.  
GOLOBČEK IN KANARČEK, 15c.  
GOZDOVNIK, 2 zvezki skupaj 70c.  
GROF RADECKI, 20c.  
HERLANDA, 20c.  
IVAN RESNICOLJUB, 20c.  
IZANAMI, mala Japonka, 20c.  
IZDAJALCA DOMOVINE, 20c.  
IZGUBLJENA SREČA, 20c.  
IZIDOR, pobožni kmet, 20c.  
IZLET V CARIGRAD, 40c.  
JAROMIL, 20c.  
JURČIČEVI SPISI, 11 zvezkov, umetno vezano, vsak zvezek \$1.00.  
KAKO JE IZGINIL GOZD, 20c.  
KAKO POSTANEMO STARI, 40c.  
KAR BOG STORI JE VSE PRAV, 40c.

## RAZGLEDNICE.

Kranjska narodna noča, ljubljanske in drugih mest na Kranjskem, newyorške in raznih mest Amerike, s cvetličami in humoristične po 3c., deset 30c.  
Razne svete podoba, komad 5c., deset 30c.  
Ave Maria, 10c.  
Album mesta New York s kranjskimi slikami mesta 40c.

OPOMBA: Narodnim je prišlo ti denarno vrednost bošil v gotovini. Pošiljatelj ali pošiljalca. Pošiljalca je pri vsaki teh cenah za vrsto.



Taka živčim bratom Slovincem in Hrvatim, kakor potujočim rojakom, priporočam svojo moderno goštilno, pod imenom "Narodni Hotel", na 709 Broad St., edes največjih hotelov v mestu.  
Na čepu imam vedno sveže pivo, najboljše vrste whiskey, kakor naravnega doma pripravljene vina in dobre smodke.  
Na razpolago imam čez 25 urejenih sob za prenočitev. — Vsamem tudi rojake na stanovanje. — Evropska kuhinja.  
Za obilen poset se priporočam udani Božo Gojsovič, Johnstons, Pa.

**ROJAKI, NAROČAJTE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI IN NAJOČENEJŠI DNEVNIK!**

Niže podpisana priporočam potujočim Slovincem in Hrvatim svoj

## SALOON

107-109 Greenwich Street, NEW YORK  
v katerem točim vedno pivo, doma prešana in importirana vina, fine likerje ter prodajam izvrstne smodke.  
Imam vedno pripravljen dober prigrizek.  
Potujoči Slovinci in Hrvatje dobe  
stanovanje in hrano  
proti nizki ceni. Postrežba solidna.  
Za obilen poset se priporočam  
**FRIDA von KROGE**  
107-109 Greenwich St., New York.

# Compagnie Generale Transatlantique.

(Francoska parobrodna družba.)

## DIREKTA ČRTA DO HAVRE, PARIZA, ŠVICE, INOMOSTA IN LJUBLJANE.

Posilni parniki so:

|               |               |             |                      |
|---------------|---------------|-------------|----------------------|
| "La Provence" | na dva vikaja | 14,200 ton, | 30,000 konjskih moč. |
| "La Savoie"   | " "           | 12,000 "    | 25,000 "             |
| "La Lorraine" | " "           | 12,000 "    | 25,000 "             |
| "La Touraine" | " "           | 10,000 "    | 12,000 "             |
| "La Bretagne" | " "           | 8,000 "     | 9,000 "              |
| "La Gascogne" | " "           | 8,000 "     | 9,000 "              |

**Glavna Agencija: 19 STATE STREET, NEW YORK.**  
corner Pearl Street, Chasebrough Building.

Parniki odplujejo od sedaj naprej vedno ob četrtkih ob 10. uri zopoladne iz pristanišča št. 42 North River, ob Morton St., N. Y.

|              |               |              |                 |
|--------------|---------------|--------------|-----------------|
| La Bretagne  | 13. avg. 1908 | *LA SAVOIE   | 3. sept. 1908.  |
| *LA LORRAINE | 20. avg. 1908 | *LA PROVENCE | 10. sept. 1908. |
| *LA TOURAINE | 27. avg. 1908 | *LA LORRAINE | 17. sept. 1908. |

**POSEBNA PLOVITVA.**  
Novi parnik na dva vikaja CHICAGO odpluje dne 5. sept. 1908.  
Samo kabine II. razreda!

Cena drugega razreda do Havre: \$55.00 in vikja.

Parniki z zvezdo zaznamovani imajo po dva vikaja.  
**M. W. Kozminski,** generalni agent za zapad.  
71 Dearborn St., Chicago, Ill.

ROJAKI, NAROČAJTE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI IN NAJOČENEJŠI DNEVNIK!

## Največja in najstarejša hranilnica na Kranjskem.

# Kranjska hranilnica v Ljubljani

ustanovljena leta 1820.

sprejema vlog in jih obrestuje po 4 odstotke ter plačuje rentni davek sama.  
Hranilnih vlog je bilo koncem 1. 1906 nad 69 milijonov kron.  
Rezervni zakladi znašajo 9,270.313 kron.  
Vsega upravnega premoženja je bilo glasom zadnjega računskega sklepa 85,105.396 kron,

in sicer znašajo med drugimi zakladi:

|                                                          |              |
|----------------------------------------------------------|--------------|
| Zemljeknjižno zavarovane terjatve                        | 37,877.422 K |
| Posojila občinam in korporacijam                         | 1,979.582 "  |
| Menice                                                   | 738.000 "    |
| Vrednostni papirji                                       | 32,977.286 " |
| Vrednost hiš v Ljubljani, Trstu in na Dunaju ter graščin | 2,920.893 "  |

Čisti upravni dobiček — razen vsot, ki se pridenejo rezervnim zakladom — je odmenjen dobrodelnim in obkorišnim zavodom, društvom in podjetjem na Kranjskem.

Denarne pošiljke iz Zjed. držav in Canade posreduje tvrdka:  
**109 GREENWICH ST., NEW YORK. FRANK SAKSER CO., 6104 ST. CLAIR AVE. N.E. CLEVELAND, OHIO.**



Hranilnih vlog je: 64 milijonov kron.

Rezervnega zaklada je: 800.000.— kron.

# Mestna hranilnica ljubljanska

je največji in najmočnejši slovenski denarni zavod te vrste po vsem Slovenskem.  
Sprejema vloge in jih obrestuje po 4%.  
Rentni davek plačuje hranilnica sama.  
V mestni hranilnici je najvarnejše naložen denar.  
Za varnost vseh vlog jamči njen bogat zaklad, a poleg tega še mesto Ljubljana z vsem svojim premoženjem in z vso svojo davčno močjo.  
Varnost je toraj toliko, da vlagatelj ne morejo nikdar imeti nobene izgube.  
To pripoznava država sama s posebnim zakonom in zato c. kr. okrajna sodišča nalagajo denar maloletnih otrok in varovancev le v hranilnici, ker je le hranilnica, a ne posojilnica, pupilarno varen denarni zavod.  
Rojaki v Ameriki; Mestna hranilnica ljubljanska vam daje trdno varnost za vaš denar.  
MESTNA HRANILNICA LJUBLJANSKA POSLUJE V SVOJI PALACI V PREŠERNOVIH ULICAH.  
Nas zausnik v Zdrutnih državah je že več let  
109 Greenwich St., NEW YORK, N. Y. **FRANK SAKSER CO.** 6104 Saint Clair Ave. N. E., CLEVELAND, O.